

# Silo.



Vallelunga & Co.



**“La nostra storia e il nostro background sono l’impulso per creare sempre dei prodotti innovativi, dalle elevate qualità e di grande effetto stilistico, per una massima espressione del Made in Italy.**  
**Noi di Vallelunga & Co. impariamo dalla tradizione per investire nel futuro.**  
**Nascono così collezioni dal design contemporaneo che sorprendono per l’impeccabile qualità ceramica e la cura minuziosa dei dettagli.**  
**Non ci accontentiamo dei risultati ottenuti e vogliamo fare sempre di più.**  
**Il nostro scopo è dare il meglio ai nostri clienti.”**

OUR HISTORY AND BACKGROUND ARE THE IMPULSE TO CREATE INNOVATIVE, QUALITY AND STYLISH PRODUCTS, UTMOST EXPRESSION OF MADE IN ITALY. WE LEARN FROM TRADITION TO INVEST IN FUTURE.  
THE RESULT ARE CONTEMPORARY DESIGN COLLECTIONS ABLE TO SURPRISE FOR CERAMIC QUALITY AND ATTENTION TO DETAILS.  
WE DON'T LOOK BACK TO WHAT WE HAVE ACCOMPLISHED. WE WANT TO DO ALWAYS MORE.  
OUR GOAL IS TO OFFER THE VERY BEST TO OUR CUSTOMERS.

NOTRE HISTOIRE ET NOTRE BAGAGE REPRÉSENTENT L'IMPULSION POUR TOUJOURS CRÉER DES PRODUITS INNOVANTS, AUX QUALITÉS ÉLEVÉES ET D'UN GRAND EFFETSTYLISTIQUE, POUR LA PLUS HAUTE EXPRESSION DU MADE IN ITALY.  
NOUS, DE LA SOCIÉTÉ VALLELUNGA & CO, APPRENONS DE LA TRADITION, POUR INVESTIR DANS L'AVENIR.  
C'EST AINSI QUE NAISSENT DES COLLECTIONS AU DESIGN CONTEMPORAIN, QUI SURPRENNENT PAR LEUR QUALITÉ CÉRAMIQUE IMPECCABLE ET LEUR SOIN MINUTIEUX DANS LES DÉTAILS. NOUS NE NOUS CONTENTONS PAS DES RÉSULTATS OBTENUS ET NOUS VOULONS FAIRE TOUJOURS PLUS.  
NOTRE BUT CONSISTE DONNER LE MIEUX À NOS CLIENTS.

UNSERE GESCHICHTE UND UNSER HINTERGRUND IST DER ANSATZ, MIT DEM WIR UNSER ZIEL, IMMER NEUE, INNOVATIVE PRODUKTE ZU ENTWICKELN, DIE SICH DURCH HOHE QUALITÄT UND STIL AUSZEICHNEN, VERFOLGEN - SPITZENLEISTUNGEN DES MADE IN ITALY.  
WIR VON VALLELUNGA & CO. LERNEN AUS DER TRADITION UM IN DIE ZUKUNFT ZU INVESTIEREN.  
SO ENTSTEHEN DIE MODERN DESIGNTEN KOLLEKTIONEN, DIE MIT EINER SPITZENQUALITÄT UND MIT EINER GROßEN LIEBE IM DETAIL ÜBERRASCHEN.  
WIR GEBEN UNS NICHT MIT DEN ERREICHTEN ERGEBNISSEN ZUFRIEDEN, SONDERN VERSUCHEN IMMER BESSERE LÖSUNGEN ZU ENTWICKELN.  
FÜR UNSERE KUNDEN NUR DAS BESTE.

Наша история помогает нам создавать новые инновационные изделия, отличающиеся высоким качеством и безупречным стилем, выражающим подлинно итальянское мастерство.  
Мы, из Vallelunga & Co., учимся на традициях, совершая инвестиции в будущее.  
Мы разрабатываем коллекции современного дизайна, поражающие безупречным качеством керамики и тщательно продуманными деталями.  
Мы не удовлетворяемся достигнутыми результатами и всегда стремимся к совершенству.  
Наша цель заключается в том, чтобы дать нашим клиентам все самое лучшее.

## **Combinare**

IN QUESTO CATALOGO SONO PRESENTI  
IMMAGINI D'AMBIENTE REALIZZATE CON  
RIVESTIMENTI E PAVIMENTI DI NOSTRE  
ALTRE COLLEZIONI CHE SI SPOSANO  
PERFETTAMENTE FRA LORO.

## **Combine**

IN THIS CATALOGUE THERE ARE SOME  
AMBIANCES REALIZED WITH OUR FLOOR  
AND WALL TILE COLLECTIONS WHICH  
PERFECTLY BLEND TOGETHER.

## **Combinare**

CE CATALOGUE REPORTE LES IMAGES DE  
MILIEUX RÉALISÉS À L'AIDE DE REVÊTE-  
MENT ET SOLS DE NOS COLLECTIONS QUI SE  
MARIENT PARFAITEMENT BIEN ENTRE EUX.

## **Kombinieren**

IN DIESEM KATALOG SIND ABBILDUNGEN  
VON RÄUMEN ZU FINDEN, DIE MIT  
VERSCHIEDENEN VON UNSEREN  
FLIESENKOLLEKTIONEN GESTALTET  
WURDEN, DIE WUNDERBAR  
ZUSAMMENPASSEN.

## **СОЧЕТАНИЯ**

В каталоге представлены  
изображения помещений,  
созданных с использованием  
стенных покрытий и полов  
нашей коллекции, прекрасно  
сочетающихся между собой.

# Silo.

SILO È L'INTERPRETAZIONE IN GRES PORCELLANATO DELL'EFFETTO LEGNO VISSUTO, RESO UNICO DAI SEGNI DEL TEMPO. LA COLLEZIONE DIALOGA CON QUALUNQUE TIPOLOGIA DI STILE, GRAZIE A UNA GAMMA COMPOSTA DA 6 DIVERSE TONALITÀ E ARRICCHITA DA UN DECORO MORBIDO E LEGGERO.

SILO IS THE EXPRESSION OF PORCELAIN STONWARE WITH AGED WOOD EFFECT, MADE UNIQUE BY THE SIGNS OF AGING. THE COLLECTION FITS WITH ANY TYPE OF STYLE, THANKS TO A RANGE COMPOSED BY 6 DIFFERENT SHADES, ENRICHED BY A SOFT AND LIGHT DECOR.

SILO EST L'EXPRESSION EN GRÈS CÉRAMÉ DU BOIS EFFET VIEILLI, UNIQUE PAR LES SIGNES DU VIEILLISSEMENT. LA COLLECTION SE COMBINE À TOUT TYPE DE STYLE, GRÂCE À UNE GAMME COMPOSÉE PAR 6 TEINTES DIFFÉRENTES ET ENRICHIE PAR UN DÉCOR DOUX ET LÉGER.

SILO IST DAS AUSDRUCK VON FEINSTEINZEUG MIT ALTEN HOLZ-EFFEKT, EINZIGARTIG DURCH DIE ZEICHEN DES ALTENS. DIE KOLLEKTION PASST MIT JEDER ART VON STIL ZUSAMMEN, DANK EINER AUSWAHL VON 6 VERSCHIEDENEN FARBTÖNEN UND BEREICHERT DURCH EINE WEICHE UND HELLE DEKORATION.

Silo - воплощение в керамограните эффекта состаренного дерева, с уникальным рисунком, выточенным временем. Коллекция гармонично сочетается с любым интерьером благодаря диапазону, представленному в 6 различных оттенках и обогащенному нежным и тонким декором.

## **Silo.** NERO

---

SILO WOOD NERO 10X70 / 3,9"X27,5"  
SILO WOOD NERO - SILO DECORO NERO 10X70 / 3,9"X27,5"





## **Silo.** BIANCO

SILO WOOD BIANCO  
10X70 / 3,9"X27,5"







## **Silo.** BEIGE

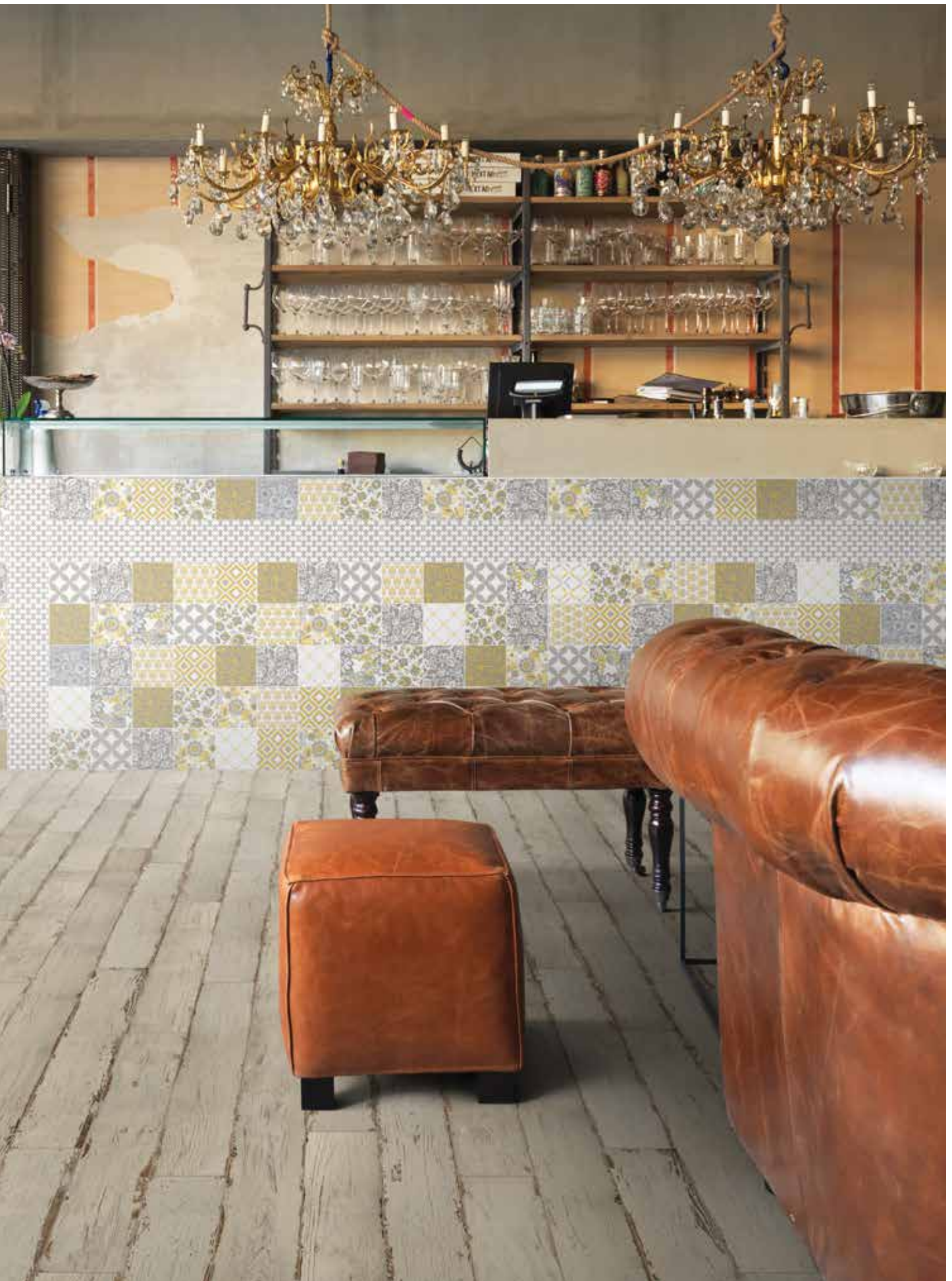
### **WALL**

COLIBRÌ COMPOSIZIONE GRIGIO GIALLO  
12,5X12,5 / 4,92"X4,92"

### **FLOOR**

SIL0 WOOD BEIGE 10X70 / 3,9"X27,5"





## **Silo.** BEIGE

---

### **WALL**

COLIBRÌ BIANCO GLOSSY  
12,5X12,5 / 4,92"X4,92"

### **FLOOR**

SILO WOOD BEIGE  
SILO DECORO BEIGE  
10X70 / 3,9"X27,5"







## **Silo.** GRIGIO SCURO

### **WALL**

COLIBRÌ COMPOSIZIONE

GRIGIO GIALLO 12,5X12,5 / 4,92"X4,92"

### **FLOOR**

SILLO WOOD GRIGIO 10X70 / 3,9"X27,5"









## **Silo.** GRIGIO

### **WALL**

COLIBRÌ MODULO A1 BLU

12,5X12,5 / 4,92"X4,92"

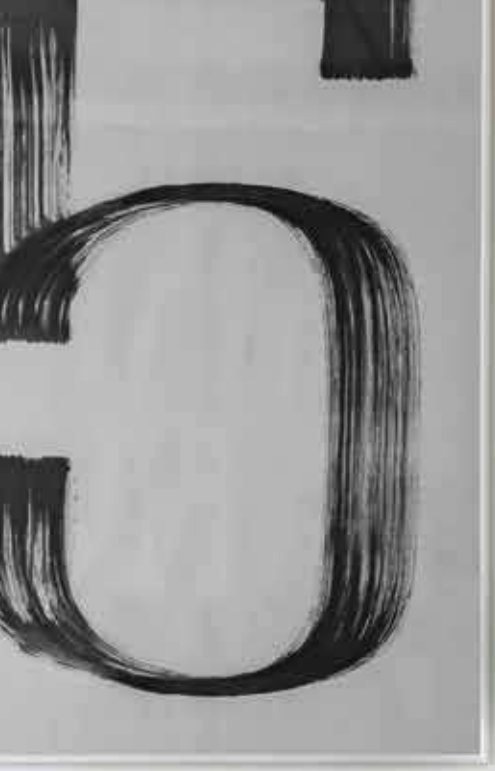
MATITA BLU MATT

0,8X25 / 0,31"X 9,8"

### **FLOOR**

SILO WOOD GRIGIO SCURO

10X70 / 3,9"X27,5"



## **Silo.** AZZURRO

---

SILO WOOD AZZURRO  
10X70 / 3,9"X27,5"



# Info

TECH

# Silo. WOOD

GRES PORCELLANATO SMALTATO - GLAZED PORCELAIN FLOOR TILE  
SUPERFICI NATURALI - NATURAL SURFACES



6000477 - SILO WOOD BIANCO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000479 - SILO WOOD BEIGE 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000481 - SILO WOOD GRIGIO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000483 - SILO WOOD NERO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000664 - SILO WOOD AZZURRO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000665 - SILO WOOD GRIGIO SCURO 10X70 / 3,9"X27,5" 38

## Silo. DECORO

GRES PORCELLANATO SMALTATO - GLAZED PORCELAIN FLOOR TILE  
SUPERFICI NATURALI - NATURAL SURFACES



6000666 - SILO DECORO BIANCO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



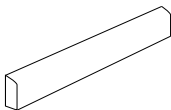
6000667 - SILO DECORO BEIGE 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000668 - SILO DECORO GRIGIO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



6000669 - SILO DECORO NERO 10X70 / 3,9"X27,5" 38



BATTISCOPIA 5X70 / SKIRTING 2"X27,5" 6

DISPONIBILE SU TUTTI I COLORI - AVAILABLE ON EVERY COLOR

GL

GRES PORCELLANATO SMALTATO - GLAZED PORCELAIN FLOOR TILE


IMBALLI · PACKING · EMBALLAGES · VERPACKUNG · Упаковки

**Silo.**

SPESORE - THICKNESS - EPAISSEUR - ESPESOR STÄRKE - ТОЛЩИНА 9

| FORMATO<br>SIZE CM | PEZZI/SCATOLA<br>PIECES/BOX | MQ/SCATOLA<br>SQ.MT./BOX | KG/SCATOLA<br>WEIGHT/BOX | SCATOLE/PALLET<br>BOX/PALLET | MQ/PALLET<br>SQ.MT./PALLET | KG/PALLET<br>WEIGHT/PALLET |
|--------------------|-----------------------------|--------------------------|--------------------------|------------------------------|----------------------------|----------------------------|
| SILO WOOD          | 13                          | 0,91                     | 17,77                    | 60                           | 54,60                      | 1066,20                    |
| SILO DECORO        | 13                          | 0,91                     | 18,00                    | 60                           | 54,60                      | 1080                       |
| BATTISCOPIA        | 26                          | -                        | -                        | -                            | -                          | -                          |

AMOUNT OF  
COLOR  
VARIATION



**V3**  
HIGH  
COLOR  
VARIATION

VARIAZIONE IMPORTANTE - SIGNIFICANT VARIATION  
VARIATION IMPORTANTE - STARKE VARIATION



MADE IN ITALY



LEGENDA CODICI PREZZO · LEGENDA PRICE CODES · LEGENDA PREISKODEN  
LEGENDA CODES PRIX · Описание ценовых кодов

| GRUPPO | EURO | GRUPPO | EURO  |
|--------|------|--------|-------|
| 6      | 5,45 | 38     | 36,68 |

- PREZZO AL MQ · PRICE PER SQM · PREIS PRO M2 · PRIX AU M2 · Цена за кв.м.
- PREZZO AL PZ · PRICE PER PIECE · PREIS PRO STK · PRIX À LA PIÈCE · Цена за шт



## GRES PORCELLANATO SMALTATO / GLAZED PORCELAIN FLOOR TILE / GRES CERAME ÉMAILLÉ / GLASIERTES FEINSTEINZEUG

GRUPPO D'APPARTENENZA / CLASS / GROUPE D'APPARTENENCE / ZUGEHÖRIGKEITSGRUPPE / ГРУППА ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

EN 14411 - ISO 13006 BIA GL

| CARATTERISTICHE<br>FEATURES<br>CARACTERISTIQUES<br>EIGENSCHAFTEN<br>ХАРАКТЕРИСТИКИ                                                                                                                                                                                                                                   | UNITÀ DI MISURA<br>UNIT OF MESUREMENT<br>UNITÉ DE MESURE<br>MASSEINHEIT<br>ЕДИНИЦА ИЗМЕРЕНИЯ | VALORE MEDIO<br>MEAN VALUE<br>VALEUR MOYENNE<br>DURCHSCHNITTSWERT<br>СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ | VALORE PRESCRITTO<br>REQUIRED STANDARDS<br>VALEUR PRESCRITE<br>VORGESCHRIEBENER WERT<br>ПРЕДПИСАННОЕ ЗНАЧЕНИЕ | METODO DI PROVA<br>TEST METHOD<br>MÉTHOD D'ESSAI<br>PRÜFMETHODE<br>МЕТОДИКА ИСПЫТАНИЙ |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| DIMENSIONE LATI<br>DIMENSIONS - LENGHT AND WIDTH<br>DIMENSIONS - LONGUEUR ET LARGEUR<br>LÄNGE UND BREITE<br>РАЗМЕР СТОРОН                                                                                                                                                                                            | %                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | ± 0,6 (MAX ± 2 MM)                                                                                            | EN ISO 10545-2                                                                        |
| RETTILINEITÀ DEI LATI<br>SIDES' STRAIGHTNESS<br>RECTITUDE DES CÔTES<br>GERADLINIGKEIT DER KANTEN<br>ПРЯМОЛИНЕЙНОСТЬ СТОРОН                                                                                                                                                                                           | %                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | ± 0,5 (MAX ± 1,5 MM)                                                                                          | EN ISO 10545-2                                                                        |
| ORTOGONALITÀ DEI LATI<br>SIDES' ORTOGONALITY<br>ORTOGONALITÉ DES CÔTES<br>RECHTWINKLIGKEIT DER KANTEN<br>ПРЯМОЛИНЕЙНОСТЬ СТОРОН                                                                                                                                                                                      | %                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | ± 0,5 (MAX ± 2 MM)                                                                                            | EN ISO 10545-2                                                                        |
| PLANARITÀ<br>FLATNESS<br>PLANEITUDE<br>EBENFLÄCHIGKEIT<br>ПЛОСКОСТНОСТЬ                                                                                                                                                                                                                                              | %                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | ± 0,5 (MAX ± 2 MM)                                                                                            | EN ISO 10545-2                                                                        |
| SPESSORE<br>THICKNESS<br>ÉPAISSEUR<br>DICKE<br>ТОЛЩИНА                                                                                                                                                                                                                                                               | %                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | ± 5 (MAX ± 0,5 MM)                                                                                            | EN ISO 10545-2                                                                        |
| ASSORBIMENTO D'ACQUA<br>WATER ABSORPTION<br>ABSORPTION D'EAU<br>WASSERAUFNAHME<br>ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ                                                                                                                                                                                                                     | %                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | $E_B \leq 0,5$                                                                                                | EN ISO 10545-3                                                                        |
| SFORZO DI ROTTURA<br>BREAKING STRENGTH<br>CONTRAINTÉ DE RUPTURE<br>BRUCHKRAFT<br>РАЗРЫВНОЕ УСИЛИЕ                                                                                                                                                                                                                    | N                                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | $\geq 1300$ SE SPESS $\geq 7,5$ MM.<br>$\geq 700$ SE SPESS $< 7,5$ MM.                                        | EN ISO 10545-4                                                                        |
| MODULO DI ROTTURA<br>MODULUS OF ROPTURE<br>COEFFICIENT DE ROPTURE<br>BRUCHMODUL<br>РАЗРЫВНОЙ МОДУЛЬ                                                                                                                                                                                                                  | N/MM <sup>2</sup>                                                                            | CONFORME<br>ACCORDING<br>CONFORME<br>GLEICHMÄSSIG<br>СООТВЕТСТВУЕТ                    | $\geq 35$                                                                                                     | EN ISO 10545-4                                                                        |
| RESISTENZA ALL'ABRASIONE<br>RESISTANCE TO ABRASION<br>RÉSISTENCE À L'ABRASION<br>BESTÄNDIGKEIT GEGEN OBERFLÄCHENVERSCHLEISS<br>СТОЙКОСТЬ К ГЛУБОКОМУ ИСТИРАНИЮ                                                                                                                                                       |                                                                                              | CONFORME<br>PEI 4-5                                                                   | CLASSE 1-5<br>CLASS 1-5<br>CLASSE 1-5<br>KLASSE 1-5                                                           | EN ISO 10545-6                                                                        |
| COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE<br>COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL -EXPANSION<br>COEFFICIENT DILATATION THERMIQUE LINÉAIRE<br>LINEARE WÄRMEAUSSDEHNUNGSKOEFFIZIENT<br>КОЭФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕПЛОВОГО РАСШИРЕНИЯ                                                                                            | $10^{-6}/^{\circ}\text{C}$                                                                   | $\delta = 6,6$                                                                        | METODO DISPONIBILE<br>METHOD AVAILABLE<br>MÉTHODE DISPONIBLE<br>VERFÜGBARE METHODE<br>ДОСТУПНАЯ МЕТОДИКА      | EN ISO 10545-8                                                                        |
| RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI<br>RESISTANCE TO THERMAL SHOCK<br>RÉSISTENCE AUX VARIATIONS THÉRMQUES<br>TEMPERATURWECHSELBESTÄNDIGKEIT<br>СТОЙКОСТЬ К ТЕМПОВЫМ УДАРАМ                                                                                                                                                |                                                                                              | RESISTE<br>RESISTS<br>RÉSISTE<br>WIDERSTANDSFÄHIG<br>УСТОЙЧИВ                         | METODO DISPONIBILE<br>METHOD AVAILABLE<br>MÉTHODE DISPONIBLE<br>VERFÜGBARE METHODE<br>ДОСТУПНАЯ МЕТОДИКА      | EN ISO 10545-9                                                                        |
| RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO<br>CHEMICAL RESISTANCE<br>RÉSISTENCE AUX PRODUITS CHIMIQUE<br>BESTÄNDIGZIT GEBIEN CHEMIKALIEN<br>СТОЙКОСТЬ К ХИМИЧЕСКОМУ ВОЗДЕЙСТВИЮ                                                                                                                                                  |                                                                                              | GA                                                                                    | GB MIN                                                                                                        | EN ISO 10545-13                                                                       |
| RESISTENZA AGLI ACIDI E ALLE BASI A BASSA CONCENTRAZIONE<br>RESISTANT TO ACID AND LOW CONCENTRATION BASES<br>RÉSISTANCE AUX ACIDES ET AUX BASES À FAIBLE CONCENTRATION<br>WIDERSTANDSFÄHIGKEIT GEGENÜBER NIEDRIG KONZENTRIERTEN SÄUREN UND LAUGEN<br>УСТОЙЧИВОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ С НИЗКОЙ КОНЦЕНТРАЦИЕЙ |                                                                                              | GLA                                                                                   | METODO DISPONIBILE<br>METHOD AVAILABLE<br>MÉTHODE DISPONIBLE<br>VERFÜGBARE METHODE<br>ДОСТУПНАЯ МЕТОДИКА      | EN ISO 10545-13                                                                       |
| RESISTENZA AL GELO<br>STAIN RESISTANCE<br>RÉSISTENCE AU GEL<br>FROSTBESTÄNDIGKEIT<br>МОРОЗОСТОЙКОСТЬ                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                              | RESISTE<br>RESISTS<br>RÉSISTE<br>WIDERSTANDSFÄHIG<br>УСТОЙЧИВ                         | RICHIESTA<br>REQUIRED<br>REQUIS<br>ERFORDERLICH<br>ТРЕБУЕМАЯ                                                  | EN ISO 10545-12                                                                       |
| STABILITÀ DEI COLORI<br>COLOR STABILITY<br>STABILITÉ DES COLEURS<br>LICHTECHTHEIT<br>УСТОЙЧИВОСТЬ ЦВЕТОВ                                                                                                                                                                                                             |                                                                                              | STABILE<br>STABLE<br>STABLE<br>STABIL<br>СТАБИЛЬНЫЙ                                   | METODO DISPONIBILE<br>METHOD AVAILABLE<br>MÉTHODE DISPONIBLE<br>VERFÜGBARE METHODE<br>ДОСТУПНАЯ МЕТОДИКА      | DIN 51094                                                                             |

## AVVERTENZE

UNA CORRETTA POSA IN OPERA, SEGUENDO ALCUNE SEMPLICI REGOLE, GARANTIRÀ UN PERFETTO RISULTATO FINALE:

- CONTROLLARE LA PLANARITÀ DELLE PARETI DA RIVESTIRE O DEL MASSETTO SU CUI POSARE LE PIASTRELLE DA PAVIMENTO
- POSARE IL PRODOTTO MISCELANDO IL MATERIALE PRELEVANDOLO DA PIÙ SCATOLE.
- MANEGGIARE CON CURA IL PRODOTTO PRIMA E DURANTE LA POSA.
- PER UNA MIGLIORE ESTETICA UTILIZZARE STUCCATURE COLORATE IN TINTA CON LE PIASTRELLE.

PER NESSUN MOTIVO SARANNO ACCOLTE CONTESTAZIONI SU MATERIALE POSATO PER DANNI VISIBILI PRIMA DELLA POSA. VALLELUNGA & Co. SI RISERVA DI APPORTARE MODIFICHE SENZA PREAVVISO AI PRODOTTI DECLINANDO OGNI RESPONSABILITÀ PER DANNI DIRETTI O INDIRETTI DERIVANTI DA EVENTUALI MODIFICHE.

I COLORI E LE CARATTERISTICHE ESTETICHE DEI MATERIALI ILLUSTRATI NEL PRESENTE CATALOGO SONO DA RITENERSI PURAMENTE INDICATIVI. LE TABELLE CON I DATI RIFERITI AI CONTENUTI PER SCATOLE ED AI PESI DEGLI IMBALLI SONO AGGIORNATE AL MOMENTO DELLA STAMPA DEL CATALOGO, PERTANTO I DATI ELENCATI POSSONO SUBIRE VARIAZIONI.

IL NOSTRO PERSONALE DI VENDITA È A VOSTRA DISPOSIZIONE PER DETTAGLI E CHIARIMENTI SUI NOSTRI PRODOTTI.

## ADVICE

A PROPERLY PERFORMED LAYING, FOLLOWING A FEW SIMPLE RULES, WILL ENSURE A PERFECT FINISHED RESULT:

- CHECK THAT THE WALL OR FLOOR SLAB ONTO WHICH YOU WILL BE LAYING THE TILES IS PERFECTLY FLAT.
- PICK MATERIAL AT RANDOM FROM DIFFERENT BOXES WHILE LAYING.
- HANDLE THE PRODUCT WITH CARE BEFORE AND DURING LAYING.
- FOR BETTER AESTHETIC RESULTS, USE COLOURED GROUTS TO MATCH THE TILES

CLAIMS ON ITEMS WHICH HAVE ALREADY BEEN LAID WON'T BE ACCEPTED, FOR ANY REASON FOR ANY DAMAGE VISIBLE BEFORE LAYING.

VALLELUNGA & Co. RESERVES THE RIGHT TO MODIFY THE MENTIONED PRODUCTS WITHOUT NOTICE, DECLINING ALL RESPONSIBILITY ON DIRECT OR INDIRECT DAMAGES CAUSED BY EVENTUAL MODIFICATION.

COLOURS AND ESTHETICAL FEATURES OF THE MATERIALS AS ILLUSTRATED IN THIS CATALOGUE ARE TO BE REGARDED AS MERE INDICATIONS.

THE TABLES CONTAINING THE DETAILS OF THE CONTENT PER BOX AND THE WEIGHT OF PACKING ARE UPDATED AT THE TIME THE CATALOGUE IS PRINTED; THEREFORE THE LISTED DATA MAY CHANGE.

OUR SALES DEPARTMENT IS AT YOUR DISPOSAL FOR ANY QUESTION YOU MAY HAVE CONCERNING OUR PRODUCTS.

## AVERTISSEMENTS

UNE BONNE MISE EN ŒUVRE, CONFORMÉMENT À QUELQUES SIMPLS RÈGLES, GARANTIRA UN RÉSULTAT FINAL PARFAIT :

- VÉRIFIER LA PLANÉITÉ DES PAROIS À RECOUVRIR OU DE LA FONDATION DE BÉTON, SUR LESQUELLES POSER LES CARREAUX À SOL
- POSER LE PRODUIT, EN MÉLANGEANT LE MATÉRIAU PRÉLEVÉ DE PLUSIEURS BOÎTES.
- MANIPULER AVEC SOIN LE PRODUIT AVANT ET PENDANT LA POSE.
- EN VUE D'UNE MEILLEURE ESTHÉTIQUE, UTILISER DES MASTICAGES COLORÉS DE LA MÊME TEINTE QUE LES CARREAUX.

POUR AUCUNE RAISON ON NE DONNERA SUITE À DES CONTESTATIONS SUR UN MATÉRIAU POSÉ EN CAS DE DOMMAGES VISIBLES AVANT LA POSE.

VALLELUNGA & Co. SE RÉSERVE D'APPORTER DES MODIFICATIONS SANS PRÉAVIS AUX PRODUITS, EN DÉCLINANT TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS DÉRIVANT DE MODIFICATIONS ÉVENTUELLES.

LES COULEURS ET LES CARACTÉRISTIQUES ESTHÉTIQUES DES MATÉRIAUX ILLUSTRÉS AU PRÉSENT CATALOGUE DOIVENT S'ENTENDRE PUREMENT INDICATIVES.

LES TABLEAUX AVEC LES DONNÉES SE RELATANT AUX CONTENUS PAR BOÎTES ET AUX POIDS DES EMBALLAGES SONT MIS À JOUR AU MOMENT DE L'IMPRESSION DU CATALOGUE, PAR CONSÉQUENT LES DONNÉES ÉNUMÉRÉES PEUVENT SUBIR DES VARIATIONS.

NOTRE PERSONNEL DE VENTE EST À VOTRE DISPOSIZION EN CAS DE DÉTAILS ET D'ÉCLAIRCISSEMENTS AU SUJET DE NOS PRODUITS.

## WARNUNG

DAS RICHTIGE VERFAHREN BEIM VERLEGEN, WOBEI EIN PAAR EINFACHE, ABER WICHTIGE REGELN ZU BEACHTEN SIND, GARANTIEREN EIN OPTIMALES ERGEBNIS:

- DIE EBENHEIT DER WÄNDE ODER DES BODENS PRÜFEN, AN DENEN DIE FLIESEN VERLEGT WERDEN SOLLN;
- DAS MATERIAL AUS VERSCHIEDENEN KARTONS NEBENEINANDER VERLEGEN;
- DAS PRODUKT WÄHREND UND NACH DEM VERLEGEN VORSICHTIG BEHANDELN;
- FÜR EINE BESSERE ÄSTHETIK FARBBLICH PASSENDEN FUGENMÖRTEL VERWENDEN.

BEI VERLEGTEM MATERIAL AUF SICHTBAR MANGELHAFTEM UNTERGRUND KÖNNEN KEINE MÄNGELRÜGEN AM MATERIAL AKZEPTIERT WERDEN.

VALLELUNGA & Co. BEHÄLT SICH DAS RECHT VOR, OHNE VORHERIGE ANKÜNDIGUNG ÄNDERUNGEN AN DEM MATERIAL VORZUNEHMEN UND WEIST JEDE HAFTUNG FÜR DIREKTE ODER INDIREKTE SCHÄDEN ZURÜCK, DIE DURCH DIESE ÄNDERUNGEN ENTSTEHEN KÖNNEN.

DIE FARBEN UND DIE ÄSTHETISCHEN EIGENSCHAFTEN DES MATERIALS, DAS IN UNSEREM KATALOG ABGEBILDET IST, KÖNNEN IN WIRKLICHKEIT UNTERSCHIEDE AUFWEISEN.

DIE TABELLEN MIT DEN DATEN IN BEZUG AUF DEN INHALT DER KARTONS UND DER GEWICHTE DER PACKUNGEN WURDEN IM MOMENT DER KATALOGNEUFASSUNG AKTUALISIERT, WESHALB DIE AUFGEFÜHRTEN DATEN ÄNDERUNGEN ERFAHREN KÖNNEN.

UNSEREN KAUFMÄNNISCHEN MITARBEITER GEBEN IHNEN JEDERZEIT GERNE AUSKUNFT WENN SIE FRAGEN HABEN ODER MEHR INFORMATIONEN BENÖTIGEN.

## "ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Правильная укладка, включающая несколько простых правил, гарантирует безупречный конечный результат:

- проверьте плоскостность стен или стяжки, на которую укладывается половая плитка
- положите плитку, смешивая материал, взятый из разных коробок.
- обращайтесь с плиткой с осторожностью перед и во время укладки.
- для улучшения эстетического эффекта используйте цветную шпаклевку, одного цвета с плиткой.

Мы не принимаем никаких жалоб, относящихся к уложенному материалу, касающихся видимых до укладки дефектов.

Vallelunga & Co. оставляет за собой право вносить модификации в продукцию без предварительного извещения, снимая с себя какую-либо ответственность за прямой или не прямой ущерб, связанный с модификациями.

Цвета и эстетические характеристики показанных в настоящем каталоге материалов носят чисто указательный характер.

Таблицы параметров, относящихся к содержимому коробок и весу упаковок, обновляются в момент печати каталога, поэтому перечисленные характеристики могут изменяться. Наш персонал продаж находится в вашем полном распоряжении для предоставления любой дополнительной информации и разъяснений, касающихся нашей продукции.



# Vallelunga & Co.

VIA MONTE MONGIGATTO, 24 INT.4

41042 FIORANO MODENESE (MO) ITALY

TEL. +39 0536 839411 - FAX +39 0536 839449

INFO@VALLELUNGACER.IT - WWW.VALLELUNGACER.IT